



## 市民大学第1講座

1	1/25(土) 10:00~12:00	開講式 バイオプラスチックのすべて ~地球環境に向かって~
2	2/1(土) 10:00~12:00	紙のリサイクルについて
3	2/8(土) 10:00~12:00	駅弁文化論
4	2/15(土) 10:00~12:00	司法の現状とその改革
5	2/22(土) 10:00~12:00	NPOってなんだろう? ~成り立ちと活動~
6	3/1(土) 10:00~12:00	英語と「超」勉強法 ~教える側から見えるもの~
7	3/8(土) 10:00~12:00	銀行と景気について
8	3/15(土) 10:00~12:00	文化財から見た越谷の 移り変わり
9	3/22(土) 13:30~15:30	私たちの暮らしと年金 ~これからのライフプラン~
10	3/29(土) 10:00~12:00	これからの家族 ~一人ひとりを大切に~ 閉講式

\*会場はいずれも中央市民会館

## 市民大学第2講座

1	1/22(水) 9:30~12:00	開講式 オリエンテーション 古典に描かれた女性たち
2	1/29(水) 10:00~12:00	多様な人権をジェンダー視点 から考える ~「複合差別」 や第三の人権を知ろう~
3	2/5(水) 10:00~12:00	伝え合おう“心”を
4	2/12(水) 10:00~15:30	「越谷」を知ろう! 市内施設見学
5	2/19(水) 10:00~12:00	暮らしと防犯 ~悪徳商法~
6	2/26(水) 10:00~12:00	安心な生活 ~備えあれば~
7	3/5(水) 10:00~12:00	予防医学 ~院長の気がかり~
8	3/12(水) 10:00~12:00	聴くことの楽しみ、 表現することの楽しさ
9	3/19(水) 10:00~12:00	女性と仕事 ~荻野吟子から学ぶ~
10	3/26(水) 10:00~12:00	地域参加で育つもの 閉講式

\*8の会場は南越谷公民館。4・8以外の会場はいずれも中央市民会館

市民の方みずからが企画・運営するさまざまな分野の学習を通して、心豊かに生きがいのある生活が図ることを目指して、こしがや市民大学（第1講座および第2講座）を左表のとおり開催します。

講座の8割以上に出席者した

には修了証を発行します。

●第1講座、テーマは「未来に挑む2003」

市内在住・在勤の成人50人。

講座の2／9までは公開講座として前記以外に

各15人（いずれも申込み順）

●第2講座、テーマは「学ぶ喜び、出会いの楽しさ」

市内在住・在勤の成人女性50人（申込み順）

●第1講座、テーマは「未来に挑む2003」

市内在住・在勤の成人50人。&lt;/



## 新たな年を迎えて

越谷市長 板川文夫

新年おめでとうございます。市民の皆さまには、お健やかに新春をお迎えのこととお喜び申し上げます。

今年も、皆さまには一つでも多くの幸せに出会いますよう心からお祈りいたします。

昨年もなかなか景気は回復の軌

ふれあい豊かな自立都市」の実現のため努力しているところです。

「特例市」として、さらに多くの権限が与えられることになりました。

挙げた「水と緑と太陽に恵まれた

市役所

建設業法に基づくもの)、△建設工事

設資材 △設計・調査・測量

▽土木施設維持管理 △物品売買等 (建設資材は別申請)

問契約課 ☎ 963-9131

◆受け付け業種: △建設工事

午前9時～正午、午後1時～4時。市役所別館2階第6会議室

(金)(土曜・日曜日、祝日は除く)、午前9時～正午、午後1時～4時。

15・16年度に越谷市が発注する建設工事請負や物品等の納入を希望する方は、指名参加の申請を願う方へ。指名参加の申請を願う方へ。指名参加の申請を願う方へ。

受け付ける有効期間は15年6月1日から17年5月31日までの2年間です。なお、13・14年度に登録をしている方は、個別書類がありますので、手引き配布期間に必ず契約課においてください。

◆手引きの配布: 1月6日(月)から。契約課 (市役所本庁舎2階)

◆受け付け: 2月3日(月)～21日

15・16年度に越谷市立病院が発注する物品等の納入を希望する方は、指名参加の申請をしてください。申請書などは、市立病院庶務課でお配りしています。

◆受け付け: 1月17日(金)まで

15・16年度に東埼玉資源環境組合が発注する工事の請負や物品の納入等を希望する方は、指名参加の申請をしてください。

◆申請書等の配布: 1月6日(月)

15・16年度に越谷・松伏水道企業団が発注する工事請負、設備・調査・測量、物品納入等を希望する方は、入札見積(参加資格審査の申請をしてください)。

◆申請書の配布: 1月6日(月)から。越谷・松伏水道企業団管理課

◆受け付け: 2月3日(月)～21日

15・16年度に越谷・松伏水道企業団管理課

◆申請書の配布: 1月6日(月)から。越谷・松伏水道企業団管理課

◆受け付け: 2月3日(月)～21日

15・16年度に越谷市立病院が発注する物品等の納入を希望する方は、指名参加の申請をしてください。申請書などは、市立病院庶務課でお配りしています。

◆受け付け: 1月17日(金)まで

15・16年度に東埼玉資源環境組合が発注する工事の請負や物品の納入等を希望する方は、指名参加の申請をしてください。

◆申請書等の配布: 1月6日(月)

15・16年度に越谷・松伏水道企業団が発注する工事請負、設備・調査・測量、物品納入等を希望する方は、入札見積(参加資格審査の申請をしてください)。

◆申請書の配布: 1月6日(月)から。越谷・松伏水道企業団管理課

◆受け付け: 2月3日(月)～21日

15・16年度に越谷・松伏水道企業団が発注する工事請負、設備・調査・測量、物品納入等を希望する方は、入札見積(参加資格審査の申請をしてください)。

◆申請書の配布: 1月6日(月)から。越谷・松伏水道企業団管理課

◆受け付け: 2月3日(月)～21日

15・16年度に越谷市立病院が発注する物品等の納入を希望する方は、指名参加の申請をしてください。申請書などは、市立病院庶務課でお配りしています。

◆受け付け: 1月17日(金)まで

15・16年度に東埼玉資源環境組合が発注する工事の請負や物品の納入等を希望する方は、指名参加の申請をしてください。

◆申請書等の配布: 1月6日(月)

意見をお寄せください

## 越谷市人材育成基本方針を策定しています

現在、市では、「越谷市人材育成基本方針」を策定しています。この指針は、地方分権時代の今、『自己決定』『自己責任』に基づくまちづくりを進めるため、その担い手となる職員の人材育成、能力開発の指針となるものです。具体的には、求められる職員像（人材）や能力要件を明らかにするほか、人材育成の基本方策を設定し、職員の意識改革を求めています。このほど基本方針（案）がまとまりましたので、お知らせします。

### 目標とする職員像

人材育成の目標となる「職員像」は、市政世論調査や職員アンケート結果を基に、次の4つを掲げました。

○市民と共に考え、行動する職員

- 自ら考え方を持ち、挑戦する職員
- 広い視野と先見性を持つた職員

- 市民に対して公正・公平・誠実に対応し、信頼される職員

### 新時代に求められる能力

「職員像」のほか、時代の変化や多様な市民ニーズにこたえるため、基本的な能力はもちろんのこと、政策立案者として、今後、特に強化すべき能力要件を掲げました。

①地方自治・新時代の職員に求められる能力：政策形成能力、職務遂行能力、専門能力、対人関係能力

②階層に求められる能力

③管理職員：総合管理能力、政策形成能力

④職員研修室 ☎ 963-913

▽監督職員：対人関係能力、企画立案能力  
▽一般職員：専門能力、基礎的業務遂行能力

### 総合的な取り組みを推進

人材育成基本方針を実効性のあるものとするために、単に研修を充実させるだけではなく、職場の学習的風土づくり（職場環境）や仕事を進める過程の工夫・活用（業務運営）、系統だった人材育成の確立（人事管理）など、さまざまな分野で総合的な取り組みを行っていきます。

\*

越谷市人材育成基本方針（案）の全文は、市役所行政資料「一ナード（本庁舎1階）、市立図書館、各公民館でご覧になれます。また市のホームページでもご覧になれます。指針についてのご意見をお寄せください。

\*

問 職員研修室 ☎ 963-913

## 委員会・審議会の傍聴ができます

あります) 回10人 (定員を超えた場合は抽選) 回当に中央市民会館第16会議室へ

問 都市計画課 ☎ 963-913

### 第9回越谷市都市計画審議会

時 1月27日(月)、午後1時30分から 晴 中央市民会館第13会議室 因議題は、第14号議案・越谷都市計画下水道の変更について（越谷市決定）、第15号議案・越谷都市計画道路の変更について（越谷市決定）、第16号議案・用途地域の指定のない区域内の建築物の形態規制について（調査審議）、第17号議案・建築基準法第42条第1項の規定による区域の指定について（調査審議）。公開（ただし、会議の進行については、非公開となる場合が

あります) 回10人 (定員を超えた場合は抽選) 回当に中央市民会館第16会議室へ

問 都市計画課 ☎ 963-913

### 越谷市商工对策委員会

時 1月10日(金)、午前10時から 晴 中央市民会館特別会議室 因議案は、①越谷市中小企業融資制度に係る特別利子助成制度の継続について、②越谷市中小企業融資制度に係る融資限度額の引き上げについて。原則公開 回10人 (先着順) 回当日、午前9時30分～10時に中央市民会館第3会議室へ

問 商業観光課 ☎ 963-9191

## 越谷市・出羽地区合同総合防災訓練

震災に備えて1月19日実施 南関東地域では、南関東直下型地震や東海地震等の対策のため、震災対策の必要性がないへん高くなっています。また、1月17日で阪神・淡路大震災から8年目を迎え、防災に対する意識も次第に風化しつつあります。市では、出羽地区の自治会との共催により、合同の総合防災訓練を実施します。

宮本小学校では、初期消火訓練、倒壊物除去救出訓練や地域内協働体制に基づく出羽地区への人員輸送訓練などを行います。また消防団出羽分団員によるポンプ放水訓練や地元企業の自衛消防隊の消火訓練なども実施します。

ます。

宮本小学校では、初期消火訓練、倒壊物除去救出訓練や地域内協働体制に基づく出羽地区への人員輸送訓練などを行います。また消防団出羽分団員によるポンプ放水訓練や地元企業の自衛消防隊の消火訓練なども実施します。

ます。



6



松浦画廊 ナショナルアーティスト  
2003春

**◆外国人のための「にほんごひろば」**

時 1月16日～3月20日の毎週木曜日、午後7時～8時30分。全10回 場 中央市民会館会議室

対日本語を学びたい外国人の方 費無料 電話、ファクスまたは直接左記へ

\* 日本語ボランティアも随時募集中しています

**◆第26回越谷健康マラソン祭**

時 3月9日(日)、午前9時けやき荘で受け付け。小雨決行 場 県民健康福祉村

対市内在住・在勤・在学の中学生以上の方 因種目は、△ジョギングの部：2周3・7キロ、3周5・4キロ、

**◆サンシティ広場イベント「忍風戦隊ハリケンジャーショー観る」**

時 1月26日(日)、①午前11時から、②午後2時から。雨天決行 場 サンシティ広場 費無料 問 サンシティ実行委員会 ☎ 98551131

**◆第12回越谷市小中学校わくわくアート展**

時 1月30日(木)～2月4日(火)、午前9時30分～午後4時30分（4日は午後3時30分まで） 場 中央市民会館・市民ギャラリー

問 越谷市国際交流協会事務局 (秘書課内) ☎ 96329114

04828316043 可 問 自衛隊埼玉地方連絡部 ☎ 3360001

を記入し、自衛隊埼玉音楽まつり実行委員会（☎ 3360001さいたま市常盤4の11の15）へ。当選はがき1枚で2人まで入場可 問 自衛隊埼玉地方連絡部 ☎

**◆越谷市都市農業シンポジウム**  
時 2月23日(日)、午後1時30分開  
演 場 中央市民会館劇場 内基  
調講演 「21世紀の農業に求めら  
れるものは」 講師は東京農業大  
学学長・進士五十八氏。パネル  
ディスカッション 団300人  
(先着順)  
\* 来場者に花の苗をプレゼント  
\* 当日、中央市民会館前で野菜  
・花・太郎兵衛もち・くわい  
等の直売を行います  
**◆第9回外国人による日本語ス**  
**ピーチコンテスト**  
時 2月2日(日)、午後1時30分開  
演 場 陽中央市民会館劇場 团3  
00人 (先着順) 費無料  
\* 出場希望の方は、左記へお問

越谷市役所  
〒343-8501 越ヶ谷4-2-1  
代表電話 0964-2111

西市内15校の障害児学級に延べ児童・生徒の作品展示・絵画、リサイクル工作、書道作品、粘土細工、自作カレンダーなど、開教育相談所☎966-683

## じきじき館かひの ね冠りせ

次、終日：教養娯楽室1・2  
〔大相模地区老人クラブ新年会〕 ▷2月2日(日)、終日：教養娯楽室1・2 (増林地区老人クラブ新年会) ▷15日(土)、終日：教養娯楽室1・2 (舞台則)

「お知らせパックこの指とまれ！」の平成15年度  
分の「団体登録」「掲載依頼」の受け付けを2月  
3日(月)から開始します。申請書などは、1月20日  
(用)から広報広聴課（市役所本庁舎2階）でお配り  
します。団体登録の必要がない団体でも掲載依頼  
は小見事に受け付けています。

# 市政モニターを募集します

<p>◆創業支援セミナー～ビジネス プランを作ろう！</p> <p>時 1月18日(土)、2月9日(日)、午前9時30分～午後4時30分 場 越谷産業会館（中町） 内開業</p> <p>名を記入し左記へ 圖産業振興課☎ 963-9192</p>		
<b>「リサイクルカレッジ」</b>		
日 時	内 容	講 師 名 等
1/15水 13:30～15:30	東京都江戸川区で実践している生ごみの減量作戦の紹介 ・発砲スチロール方式 ・ミニズ箱方式等5方式の紹介	江戸川区役所リサイクル担当者とアドバイザー兼実践モニターによる説明と紹介
1/23木 13:30～15:30	地球温暖化とエネルギーの有効利用	芝浦工業大学教授 鴨志田隼司氏
1/29水 13:30～15:30	いのちのまちづくりから学ぶ・Ⅱ 早稲田商店会の活躍	早稲田商店会・藤村洋一氏
1/31金 13:30～15:30	施設見学	

<p>◆事業所支援パソコン講習会</p> <p>市内事業所の情報化を支援するため、パソコン講習会を実施します。</p> <p>時①1月30日(木)～2月5日(水)、全5回、②2月13日(木)～21日(金)、全7回。いずれも午後6時～9時</p> <p>(市役所西隣) 内①ホームページ作成入門、②文書作成・表計算活用編 費①1500円、②3000円(テキスト代等)</p> <p>対①②とも市内事業所の事業主またはその従業員で全日程出席でき、日本語入力が可能でフアイル管理の基礎的知識と操作経験のある方。②はさらに文書作成と表計算ソフトを使用したことがある方。各18人(1事業所1人。応募多数の場合は選考のうえ抽せん)(申込1月16日(木)(必着)までに、往復はがきの郵便番号・住所・電話番号、受講者の氏名を記入し、返信はがきの郵便番号・住所・氏名(ふりがな)・電話番号・年齢・求職活動状況を記入し、左記へ。応募多数の場合は抽せん)問産業振興課 963-9192</p>	<p>時1月22日(水)、午後6時30分開演 園越谷産業会館(中町7)の17) 対市内事業者・在勤者100人(申込み順) 内新春特集「講談ビル・ゲイツ」。講談師・神田陽司氏(申電話またはファクス(氏名・事業所名・業種・住所・電話番号を記入)で左記へ)問越谷市商工会 963-6111、FAX965-4445</p> <p>◆越谷市商工会第5回IT講演会 時1月22日(水)、午後6時30分開演 園越谷産業会館(中町7)の17) 対市内事業者・在勤者100人(申込み順) 内新春特集「講談ビル・ゲイツ」。講談師・神田陽司氏(申電話またはファクス(氏名・事業所名・業種・住所・電話番号を記入)で左記へ)問越谷市商工会 963-6111、FAX965-4445</p> <p>◆リサイクル力レッジ 時内左表のとおり 場東埼玉資源環境組合第二工場(草加市柿木町) 内5市1町(越谷市・草加市・八潮市・三郷市・吉川市・松伏町)に在住・在勤・在学の方70人(申込み順) 費無料 申電話で左記へ</p> <p>*希望者には、バスの送迎あります。(南越谷駅南口午後1時発)</p> <p>*2歳～就学前のお子さんの保育あり</p> <p>問東埼玉資源環境組合計画課 966-0121</p>
---	---

「ゆりのき荘」地区巡回バス日程表				いきいき館からの お知らせ	
地 区 名	1月	2月	3月	●生活・健康相談	
桜井 A	10(金)	14(金)	—	時 午前10時～午後3時	毎週月曜日(13日祝は開館)、1日(祝)～3日(金)、14日(火)
桜井 B	15(水)	18(火)	—	歳以上の方	—
新 方	16(木)	19(水)	—	(設備点検のため) ▽28日	—
増 林 A	17(金)	25(火)	—	▽1月4日(土)、午前中：浴室	●次の日は施設の一部をご利用できません
増林B・東越谷	21(火)	26(水)	—	▽1月4日(土)、午前中：浴室	午後1時～9時30分になります。
大 袋	22(水)	27(木)	—	6 6 0 2	1月4日(土)の利用時間は、
荻 島	23(木)	28(金)	—	間越谷市民プール 992-6601	午後1時～9時30分になります。
出羽・越谷西	24(金)	—	4(火)	【市 民 プ ル】	●次日の日は施設の一部をご利用できません
蒲生A・川柳	29(水)	—	5(水)	【市 民 プ ル】 992-6601	午後1時～9時30分になります。
蒲 生 B	30(木)	—	6(木)	間越谷市民プール 992-6601	午後1時～9時30分になります。
蒲 生 C	31(金)	—	7(金)	【市 民 プ ル】 992-6601	午後1時～9時30分になります。
大 相 模	—	5(水)	11(火)	【市 民 プ ル】 992-6601	午後1時～9時30分になります。
越 ケ 谷	—	6(木)	13(木)	【市 民 プ ル】 992-6601	午後1時～9時30分になります。
大 沢	—	7(金)	18(火)	【市 民 プ ル】 992-6601	午後1時～9時30分になります。
北 越 谷	—	13(木)	19(水)	【市 民 プ ル】 992-6601	午後1時～9時30分になります。
休 館 日	1月	1(祝)・2(木)・3(金)・6(月)・14(火)・20(月)・27(月)		【市 民 プ ル】 992-6601	午後1時～9時30分になります。
	2月	3(月)・10(月)・17(月)・24(月)		【市 民 プ ル】 992-6601	午後1時～9時30分になります。
	3月	3(月)・10(月)・17(月)・24(月)・31(月)		【市 民 プ ル】 992-6601	午後1時～9時30分になります。

▼文教大学合唱団コール・リ  
ンデ平成14年度卒団記念演  
奏会

時 2月13日(木)、午後6時開演

場 中央市民会館 費 無料

問 倉林 **☎ 080-5020-9575**

▼室内楽コンサート・ヴァイ  
オリン・チェロ・ピアノの  
三重奏

時 1月19日(日)、午後2時開演

場 サンシティ・小ホール

問 東京藝術大学音楽学部 **☎ 03-5561-1111**

寺子屋運動（発展途上国への  
識字協力事業）を行っていま  
す。集まつたはがきは、郵便  
局で新しい切手やはがきに交  
換し、団体や企業などの協力  
を得て資金化し、日本ユネス  
コ協会連盟を通じて発展途上  
国へ送ります。

市役所総合受付、生涯学習  
センター、市立図書館

問 東京都社会教育課 **☎ 03-5561-1111**

●(公共空間の整備実績) 保全、②公共施設の整備・充実、③まちづくり援助事業などの公益的事業（花いっぱい運動など）。助成額の採否・助成額は運営委員会で決定。申請は1月21日(火)までに左記へ請は1月21日(火)までに左記へ

■**間住友信託銀行** ☎ 965-1211

8 1 2 1

■**越谷市PTA連合会文化発表会**

時 1月16日(木)、午前10時～午後3時 場 サンシティ・小ホール・ポルティコホール 内展示部門・絵画・書道・手芸等、演出部門・合唱・合奏・舞踊等 料 無料 開 越谷市PTA連合会・事務局 ☎ 966-2100(月・火・木・金曜日、午前10時～午後4時)

▼**越谷ユネスコ協会・書き損じはがきの回収にご協力を**

越谷ユネスコ協会では、書き損じはがきを回収し、世界

■**内閣府建築住宅課** ☎ 963-1222

2 0 5

■**内閣府養護学校職業教育フェア**

時 1月24日(金)、午前10時～午後5時 場 浦和コルソ7階 内県内養護学校14校の高等部作業学習で作った作業製品の展示・実演など 開県立春日部養護学校・赤間 ☎ 048-761-1991

FAX 962-0122)へ  
FAX 962-0124、理士会(☎ 965-0122)へ  
FAX 962-0122)へ  
FAX 962-0124、理士会(☎ 965-0122)へ  
FAX 962-0124、理士会(☎ 965-0122)へ

時毎週火曜日、午前10時～11時30分

会場中央市民会館

料金月会費2500円 費用高波

会員登録料975～6059

▼新春江戸端唄体験講座 時間1月21日(火)、29日(水)、午後2時～4時 場所中央市民会館 対象20人 料金各日1000円 (テキスト・茶菓子代)

越谷端唄の会・磯谷

タウン情報

▼七草を摘んで食べる会 時間1月7日(火)、午前10時中央市民会館1階口ビーコン集合

料金料8339

▼第1回越谷市マンショングランプリ組合交流会 時間1月25日(土)、午後1時30分～4時 場所中央市民会館 内容助成事業を募集。対象事業は①公共交通機関の整備・美化・改修等。

▼公益信託「越谷まちづくり基金」「越谷都市整備トラスト」

▼新春代表作家展(書道) 時間1月17日(金)～19日(日)、午前10時～午後5時(19日は3時まで) 場所中央市民会館 料金無料 (現代書法芸術家連盟)

▼人形劇「雪をんな」 時間2月23日(日)、午後6時30分開演 場所サンシティ

校高等学校以上400人 料金前売り券4000円、当日券4500円。料金3800円(10席以上) 場所越谷おやこ劇場

料金料966～8331

▼新春江戸端唄体験講座 時間1月21日(火)、29日(水)、午後2時～4時 場所中央市民会館 対象20人 料金各日1000円 (テキスト・茶菓子代)

越谷端唄の会・磯谷

タウン情報

▼七草を摘んで食べる会 時間1月7日(火)、午前10時中央市民会館1階口ビーコン集合

料金料8339

▼第1回越谷市マンショングランプリ組合交流会 時間1月25日(土)、午後1時30分～4時 場所中央市民会館 内容助成事業を募集。対象事業は①公共交通機関の整備・美化・改修等。

▼公益信託「越谷まちづくり基金」「越谷都市整備トラスト」

▼新春代表作家展(書道) 時間1月17日(金)～19日(日)、午前10時～午後5時(19日は3時まで) 場所中央市民会館 料金無料 (現代書法芸術家連盟)

▼人形劇「雪をんな」 時間2月23日(日)、午後6時30分開演 場所サンシティ

校高等学校以上400人 料金前売り券4000円、当日券4500円。料金3800円(10席以上) 場所越谷おやこ劇場

料金料966～8331

「お知らせパックこの指とまれ！」の平成15年度 分の「団体登録」「掲載依頼」の受け付けを2月 3日(月)から開始します。申請書などは、1月20日 (月)から広報広聴課（市役所本庁舎2階）でお配り します。団体登録の必要がない団体でも掲載依頼 は必要になりますのでご注意ください。	
■広報広聴課広報担当 ☎ 963-9117	
初・中級の英会話 費月会費 4000円 ☎ 横山 966-5344	■横山 966-5344
時毎週水曜日(変更あり)、午前 前10時～午後3時 ☎ 桜井公民館 費2500円 ☎ 嶋山 977-3258	時火曜日(月3回程度)、午後 6時～8時30分 ☎ 中央市民会館 費月会費8000円
■越谷市短歌協会	■越谷市声合唱団
時毎週木曜日、午前9時30分 正午 ☎ 千間台記念会館ほか 費月会費4000円 ☎ 川原 985-1390	時毎月第1日曜日(原則) 午後1時～5時 ☎ 中央市民会館 費年会費3000円、 月例会費500円(出席者の み) ☎ 川原 977-36
▼ギター弦の会	▼ギター弦の会
時毎月第2・4火曜日、午後 2時～4時 ☎ 桜井公民館 費1回1000円 (ほかに教材費2000円、3 000円程度) ☎ 友谷 977-0521	時毎月第2・4月曜日、午後 6時30分～8時 ☎ 中央市民会館 費1回1000円、36

# 催し ご案内

案内

越谷市役所  
〒343-8501 越ヶ谷4-2-1  
代表電話 964-2111

内市内18校の障害児学級に通う児童・生徒の作品展示。絵画、リサイクル工作、書道作品、粘土細工、自作カレンダーなど  
開教育相談所 966-683

3



普通救命講習会

時 2月9日(日)、午後1時~4時

場 大沢北交流館 因受講後、

市消防本部から普通救命講習修了証を発行。大沢北交流館運営

人(申込み順) 対15歳以上の方30

費無料 月7日(火)から左記へ

交流館 979-9955(月曜日休館)

午後1時~9時30分になります。

●次日の日は施設の一部をご利用できません

午後1時~9時30分になります。

△1月4日(土)、午前中:浴室

(設備点検のため) △28日

●生活・健康相談

時 午前10時~午後3時 対60

歳以上の方

△1月4日(土)の利用時間は、午後1時~9時30分になります。

●次日の日は施設の一部をご利用できません

午後1時~9時30分になります。

△1月4日(土)、午前中:浴室

(設備点検のため) △28日

●生活・健康相談

時 午前10時~午後3時 対60

歳以上の方

△1月4日(土)の利用時間は、午後1時~9時30分になります。

●次日の日は施設の一部をご利用できません

午後1時~9時30分になります。

△1月4日(土)、午前中:浴室

(設備点検のため) △28日

●生活・健康相談

時 午前10時~午後3時 対60

歳以上の方

△1月4日(土)の利用時間は、午後1時~9時30分になります。

●次日の日は施設の一部をご利用できません

午後1時~9時30分になります。

△1月4日(土)、午前中:浴室

(設備点検のため) △28日

●生活・健康相談

時 午前10時~午後3時 対60

歳以上の方

△1月4日(土)の利用時間は、午後1時~9時30分になります。

●次日の日は施設の一部をご利用できません

午後1時~9時30分になります。

△1月4日(土)、午前中:浴室

(設備点検のため) △28日

●生活・健康相談

時 午前10時~午後3時 対60

歳以上の方

△1月4日(土)の利用時間は、午後1時~9時30分になります。

●次日の日は施設の一部をご利用できません

午後1時~9時30分になります。

△1月4日(土)、午前中:浴室

(設備点検のため) △28日

●生活・健康相談

時 午前10時~午後3時 対60

歳以上の方

△1月4日(土)の利用時間は、午後1時~9時30分になります。

●次日の日は施設の一部をご利用できません

午後1時~9時30分になります。

△1月4日(土)、午前中:浴室

(設備点検のため) △28日

●生活・健康相談

時 午前10時~午後3時 対60

歳以上の方

△1月4日(土)の利用時間は、午後1時~9時30分になります。

●次日の日は施設の一部をご利用できません

午後1時~9時30分になります。

△1月4日(土)、午前中:浴室

(設備点検のため) △28日

●生活・健康相談

時 午前10時~午後3時 対60

歳以上の方

△1月4日(土)の利用時間は、午後1時~9時30分になります。

●次日の日は施設の一部をご利用できません

午後1時~9時30分になります。

△1月4日(土)、午前中:浴室

(設備点検のため) △28日

●生活・健康相談

時 午前10時~午後3時 対60

歳以上の方

△1月4日(土)の利用時間は、午後1時~9時30分になります。

●次日の日は施設の一部をご利用できません

午後1時~9時30分になります。

△1月4日(土)、午前中:浴室

(設備点検のため) △28日

●生活・健康相談

時 午前10時~午後3時 対60

歳以上の方

△1月4日(土)の利用時間は、午後1時~9時30分になります。

●次日の日は施設の一部をご利用できません

午後1時~9時30分になります。

△1月4日(土)、午前中:浴室

(設備点検のため) △28日

●生活・健康相談

時 午前10時~午後3時 対60

歳以上の方

△1月4日(土)の利用時間は、午後1時~9時30分になります。

●次日の日は施設の一部をご利用できません

午後1時~9時30分になります。

△1月4日(土)、午前中:浴室

(設備点検のため) △28日

●生活・健康相談

時 午前10時~午後3時 対60

歳以上の方

△1月4日(土)の利用時間は、午後1時~9時30分になります。

●次日の日は施設の一部をご利用できません

午後1時~9時30分になります。

△1月4日(土)、午前中:浴室

(設備点検のため) △28日

●生活・健康相談

時 午前10時~午後3時 対60

歳以上の方

△1月4日(土)の利用時間は、午後1時~9時30分になります。

●次日の日は施設の一部をご利用できません

午後1時~9時30分になります。

△1月4日(土)、午前中:浴室

(設備点検のため) △28日

●生活・健康相談

時 午前10時~午後3時 対60

歳以上の方

△1月4日(土)の利用時間は、午後1時~9時30分になります。

●次日の日は施設の一部をご利用できません

午後1時~9時30分になります。

△1月4日(土)、午前中:浴室

(設備点検のため) △28日

●生活・健康相談

時 午前10時~午後3時 対60

歳以上の方

△1月4日(土)の利用時間は、午後1時~9時30分になります。

●次日の日は施設の一部をご利用できません

午後1時~9時30分になります。

△1月4日(土)、午前中:浴室

(設備点検のため) △28日

●生活・健康相談

時 午前10時~午後3時 対60

歳以上の方

△1月4日(土)の利用時間は、午後1時~9時30分になります。

●次日の日は施設の一部をご利用できません

午後1時~9時30分になります。

△1月4日(土)、午前中:浴室

(設備点検のため) △28日

●生活・健康相談

時 午前10時~午後3時 対60

歳以上の方

△1月4日(土)の利用時間は、午後1時~9時30分になります。

●次日の日は施設の一部をご利用できません

午後1時~9時30分になります。

△1月4日(土)、午前中:浴室

(設備点検のため) △28日

●生活・健康相談

時 午前10時~午後3時 対60

歳以上の方

△1月4日(土)の利用時間は、午後1時~9時30分になります。

●次日の日は施設の一部をご利用できません

午後1時~9時30分になります。

△1月4日(土)、午前中:浴室

(設備点検のため) △28日

●生活・健康相談

時 午前10時~午後3時 対60

歳以上の方











## 【各種相談】\*相談はすべて無料です

**市民** 月曜～金曜日（祝日を除く）。午前9時～午後4時30分。中央市民会館4階第1相談室。日常生活全般における相続、債権、債務、離婚、賠償等法律上の問題を含んだ民事関係や市政に関することについて。問合せ／市民生活課☎963-9156

**法律** 毎週水曜日（祝日を除く）。午後1時～4時。中央市民会館4階相談室。毎週火曜日、午後1時から市民生活課で予約受け付け（電話のみ）。定員8人。法律上の諸問題について弁護士が応じます（交通事故を除く）。申込みが多いため、上記の市民相談もご利用ください。問合せ／市民生活課☎963-9156

**交通事故** 月曜～金曜日（祝日を除く）。午前9時～午後4時30分。中央市民会館4階第1相談室。交通事故による補償問題、手続きなどについて。問合せ／市民生活課☎963-9156

**交通事故**（弁護士）毎月第3火曜日。午後1時～4時。中央市民会館4階相談室。当日午前9時から市民生活課で電話予約受け付け。定員8人。問合せ／市民生活課☎963-9156

**行政** 每月第2金曜日。午前10時～午後3時。中央市民会館4階相談室。行政上の諸問題について。問合せ／市民生活課☎963-9156

**行政書士** 每月第1金曜日（1月は17日）。午前10時～午後3時。中央市民会館4階相談室。電話不可。内容証明、契約、示談、相続、遺言、告訴、告発、法律文書、会社設立、営業許可、農地転用、開発許可、金銭貸借問題、家事問題等について。問合せ／市民生活課☎963-9156

**登記** 每月第1水曜日（1月は8日）。午前9時～正午。中央市民会館4階相談室。登記、供託、分筆、表示など法務局、裁判所に提出する書類について司法書士と土地家屋調査士が応じます。問合せ／市民生活課☎963-9156

**不動産** 每月20日。午前10時～午後3時。埼玉県宅建協会越谷支部（市役所駐車場横）。不動産に関するこについて弁護士と相談員が応じます。問合せ／埼玉県宅建協会越谷支部☎964-7611

**税務** 每月第1月曜日。午前10時～午後3時。中央市民会館4階相談室。税金関係全般について関東信越税理士会越谷支部の税理士が応じます。問合せ／市民生活課☎963-9156

**税務** 每月第2火曜日（1月～3月は休み）。午前10時～午後3時。中央市民会館4階相談室。贈与、譲渡、相続等の国税について。問合せ／市民生活課☎963-9156

**税務**（関東信越税理士会越谷支部）毎週月曜・木曜日（祝日を除く）。午後1時～4時。越谷税理士会税務指導所（赤山町3-3-4草島商店3階、越谷税務署前）。税金関係全般について関東信越税理士会越谷支部の税理士が応じます。問合せ／関東信越税理士会越谷支部☎962-6131

**消費生活** 月曜～金曜日（祝日を除く）。午前9時30分～午後3時30分。中央市民会館4階消費生活センター。商品やサービスの疑問や不審、訪問販売のトラブルなどについて。問合せ／消費生活センター☎965-8886

**人権** 每月第3木曜日。午前10時～午後3時。中央市民会館5階第7会議室。人間関係や人権問題について。問合せ／人権推進課☎963-9119

**人権** 每週月曜日（祝日を除く）。午前9時～午後4時。さいたま地方法務局越谷支局。問合せ／さいたま地方法務局越谷支局総務課☎966-1321

**内職** 每週火曜・木曜日（祝日を除く）。午前10時～午後3時30分（受け付けは午前10時～正午、午後1時～3時）。中央市民会館4階相談室。内職の相談、あっせん、求人の相談について。問合せ／産業振興課労政係☎964-2111

**労働**（社会保険労務士）毎週金曜日（祝日を除く）。午後1時～4時。中央市民会館4階相談室。賃金、労災、雇用、厚生年金などについて。問合せ／産業振興課労政係☎964-2111

**高齢者職業** 月曜～金曜日（祝日を除く）。午前9時～午後5時（受け付けは午前9時～11時30分、午後1時～4時30分）。中央市民会館4階相談室。高齢者の就職あっせん、求人の相談について。問合せ／高齢者職業相談室☎963-9211

**越谷パートバンク** 火曜～土曜日（祝日を除く）。午前9時～午後5時（受け付けは午前9時～11時、午後1時～4時）。サンシティ2階。パートタイマーの就職あっせん、求人の相談について。問合せ／越谷パートバンク☎988-1717

**経営**（中小企業診断士）1月6日（月）、15日（水）、2月5日（水）、19日（水）。午前10時～午後4時。中央市民会館4階相談室。事業経営上の問題や経営相談について。電話可。問合せ／商業観光課商業係☎963-9191

**教育** 月曜～土曜日（祝日を除く）。午前9時30分～午後5時（電話相談は午後9時まで）。越谷市教育相談所（東越谷3-10-7）。いじめ、不登校、非行、発達相談等。対象は幼児～高校生。申込み・問合せ／越谷市教育相談所☎966-6833

**家庭児童** 月曜～金曜日（祝日を除く）。午前9時～午後4時。中央市民会館4階相談室。電話可。しつけや習慣、不登校、いじめ、非行、家族関係など18歳までの相談を行います。問合せ／児童福祉課児童福祉担当☎964-2111

**市の人口をお知らせします**

人口	31万4365人	(前月比151人増)
男	15万8042人	(前月比14人増)
女	15万6323人	(前月比137人増)
世帯	11万9673世帯	(前月比150世帯増)

(平成14年12月1日現在)

## ・まちのわたい タウチピート・



公開プレゼンテーションによる発表

11月29日、東京工業大学で「日本計画行政学会第8回計画賞最終審査会」が開催され、越谷市が12年度から取り組んでいる「地区まちづくり推進計画」を発表しました。

今回受賞したのは全国中

8件で、市民参加によるワ

ークシヨップなどの

策定手法や予算化の

仕組み、モデル3地

区での実施事業など

の進行管理が評価さ

れたものです。

この推進計画は、

各地区において、市

民と行政の協働によ

り具体的なまちづく

りを進めるための手

法やアイデアをまとめたものです。

推進計画  
行政学会計画賞を受賞  
評価された  
まちづくり  
計画賞を受賞

めで越谷で初  
産業フェスタ2002  
盛大に開催



11月30日と12月1日の2日間、「こしがや産業フェスティ2002」が総合体育館とその周辺で開かれ、2日間で約8万人の人出でございました。

農業祭 伝統的手工芸品展

わいました。

この催しは、埼玉東部工

業展が越谷市で開催され

うと、初めて開催し

たもの。

会場は、各種の模

擬店、農産物の即売

会、キャラクターシ

ヨー、体験コーナー

などで終日にぎわい、

訪れた親子は「工業

製品と地元の農産物

が一度に見られて楽

しかった」と話して

いました。

子どもたちに土曜日を有効に使って欲しいと行われていた「サタデー・ディスカバースクール」の終了式が、12月7日に文教大学で

開催されました。

このスクールは、越谷口

タリーラークラブが主催し、

越谷市教育委員会・文教大

学・越谷法人会青年部が後

援し、市内の中学生

77人が参加し、10月

5日から5回実施

テーマは「ディス

カバー」で、ふだん

学校で体験できない

ことに触れてみよう

という趣旨。内容は、

留学生たちの体験談、

大学生と一緒に授業

など。子どもたちは

初めてで、いい勉強

になりました」と話していました。



サタデー・スクールに参加した子どもたち

学校で体験できないことに触れてみようという趣旨。内容は、留学生たちの体験談、大学生と一緒に授業など。子どもたちは初めてで、いい勉強になりました」と話していました。

### 30分間の市政ニュース番組

#### テレビ広報番組

##### 〈放送日〉

テレビ埼玉 1月19日(日) テブコケーブルテレビ 1月26日(日)～2月1日(土)

9:30～10:00 6:00～6:30

12:00～12:30

1月20日(月) 16:00～16:30

11:00～11:30 19:00～19:30

21:00～21:30

##### 〈1月放送分の主な内容〉

・市長の新春あいさつ

・市民プールとトレーニングルーム紹介

.....

\*番組は市のホームページ（アドレスは1面に掲載）から動画のまま見ることができます

\*放送を収録したビデオテープ（前月分まで）を市役所広報広聴課、市立図書館、各公民館、こばと館で貸し出しています

ご意見、ご感想をお寄せください。

問合せ 広報広聴課広報担当 ☎963-9117